



DE Verwenden Sie das Gerät nur zum Aufsaugen von verschütteten Flüssigkeiten. Das Gerät ist nicht zum Ansaugen von Flüssigkeiten aus Behältern geeignet.

EN Please use this appliance only for sucking in spilt liquids. This appliance is not suitable for sucking in liquids from containers.

FR Utiliser l'appareil uniquement pour l'aspiration des liquides versés. L'appareil n'est pas approprié pour l'aspiration des liquides du réservoir.

IT Usare l'apparecchio solo per aspirare sostanze liquide accidentalmente rovesciate. L'apparecchio non si adatta all'aspirazione di sostanze liquide da contenitori.

ES Utilizar el aparato solamente para absorber fluidos que hayan sido derramados. El aparato no es apto para absorber fluidos de recipientes.

PT Utilize o aparelho somente para aspirar líquidos derramados. O aparelho não é adequado para a aspiração de líquidos em recipientes.

NL Gebruik het apparaat uitsluitend voor het opzuigen van gemorste vloeistoffen. Het apparaat is niet geschikt voor het opzuigen van vloeistoffen uit reservoirs.

EL Χρησιμοποιήστε τη συσκευή αποκλειστικά για την αναρρόφηση υγρών που έχουν χυθεί. Η συσκευή δεν ενδείκνυται για την αναρρόφηση υγρών από δοχεία.

TR Cihazı sadece dökülmüş sıvıları emme için kullanınız. Cihaz, depolardan sıvıların emilmesi için uygun değildir.

SV Använd apparaten endast till uppsugning av utspillda vätskor. Apparaten är ej lämplig till ursugning av vätska från behållare.

FI Käytä laitetta ainoastaan roiskuneen tai lattialle kerääntyneen nesteen imemiseen. Laitetta ei ole tarkoitettu nesteen imemiseen säiliöistä.

NO Bruk bare apparatet for å suge opp væskesøl. Apparatet er ikke egnet for å suge opp væske fra beholdere.

DA Brug apparatet kun til at opsuge spildte væsker. Apparatet er ikke egnet til udsugning af væsker fra en beholder.

ET Kasutage seadet ainult mahaloksunud vedelike eemaldamiseks. Seade ei sobi vedelike imemiseks paakidest.

RU Используйте аппарат только для всасывания пролитых жидкостей. Аппарат не предназначен для всасывания жидкостей из сосудов.



PL Urządzenie należy stosować wyłącznie do zasysania rozlanych cieczy. Urządzenie nie jest przeznaczone do zasysania cieczy ze zbiorników.

HU A készüléket csak kiöntött folyadék felszívására használja. A készülék tartályokban lévő folyadék felszívására nem alkalmas.

CS Používejte ho pouze k vysávání rozlitých tekutin. Příkladně není vhodný k vysávání tekutin z nádob.

SK Vysávač používajte len na vysávanie rozliatych kvapalín. Vysávač nie je vhodný na vysávanie kvapalín z nádob.

SL Napravo uporabljajte izključno za sesanje razlitih tekočin. Naprava ni primerna za sesanje tekočin iz posod.

RO Folosiți aparatul numai pentru aspirarea lichidelor vărsate. Aparatul nu este adecvat pentru aspirarea de lichide din recipiente.

HR Koristite uređaj samo za usisavanje prosutih tekućina. Uređaj nije podesan za usisavanje tekućina iz spremnika.

SR Koristite uređaj samo za usisavanje prosutih tečnosti. Uređaj nije podesan za usisavanje tečnosti iz posuda.

BG Използвайте уреда само за изсмукване на разсипани течности. Уредът не е подходящ за изсмукване на течности от съдове.

LV Izmantojiet aparātu tikai izlietu šķidrumu iesūkšanai. Aparāts nav domāts šķidrumu iesūkšanai no tvertnēm.

LT Naudokite jį tik ištekėjusiems skysčiams siurbti. Šis prietaisas nepritaikytas siurbti skysčius iš indų.

UK Використовувати пристрій ви-няtkово для всмоктування проли-тої рідини. Цей пристрій не при-значений для всмоктування рідин з резервуару.

KK Исползовать устройство исключительно для всасывания пролитой жидкости. Устройство не приспособлено для всасывания жидкостей из резервуара.

ZH 请您使用本设备仅用于抽吸泼出的液体。本设备不适合从容器中抽出液体。

AR لا تستخدم الجهاز إلا لشفط السوائل المسكوبة. لا يصلح الجهاز لشفط السوائل من الأوعية.